Senpai is late...
glance
Mush
slimey
Whhh- who is iiiit?
Kyaa ?!
Wet hands, heavy breath-ing!
I'm scared!!
HAAH
HAAH
W-who is this?!
Dripping
I was getting late, so I ran
wet
Yoriko-senpai, you didn't have to run till you're covered in sweat.
MOVE

ゆりめく5

『A bit too avant-garde...』
Senpai, could we go into this store?
Sure.
I'll help you co-ordinate your clothes.
Fu fu
Wai♪
S-senpai! Your clothes still have price tags on them.
Price tags?
Whisper
You're supposed to take those off after buying it.
?!
Senpai left the price tags on her clothes!
Isn't this in fashion right now?
I don't think so...

『what kind of mistakes have you made in your life?』
Sayuri, what would you like to drink during the movie?
uhm
I think I'll have a medium-sized coffee
EEH?!
Why coffee?!
Eh...? I can't have coffee?
IF YOU DRINK COFFEE, YOU'LL HAVE TO PEE DURING THE MOVIE!
CAFFEINE'S DIURETIC PROPERTIES ARE A HORRIBLE THING!!
MURMUR
MURMUR
I-I'll take the orange juice, so please calm down, Senpai

[I'll accompany you]
キャアアアアア!
GYAAA!
This movie is scarier than I thought it'd be!
ba-dump ba-dump
CLENCH
?!

Let's hurry to the restroom!
My stomach... really hurts...
グイッ

Senpai is scared too

『Please give some indication』
Sayuri, you look uncomfortable. Are you feeling okay?
I'm actually wearing new sandals, and I think I got blisters from the straps.
Pain
Pain
That's not good. Let's take a break.
Our precious dating time
B-but, I wouldn't want us to waste time just for my sake.
I actually got a blister myself, so I'd like to take a break, too.
Oh, then let's.
Look...
propose
Bleeding
We don't need a break... we should go to the hospital!

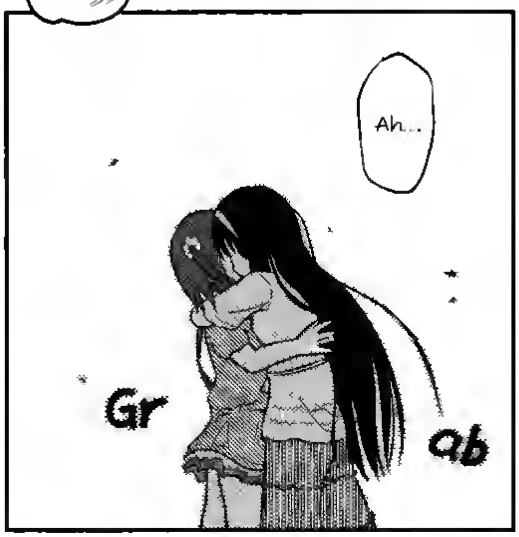
『Please use a euphemism...』
Time for lunch.
Growl
Ah!
Messy
It's a huge mess.
Oh my.
I actually made us bento
Sayuri's hand-made bento
Rustle
Please pretend you didn't see that, and let's get some at a store
Oh no, I would like your bento
Eh..? But it's so messy, Senpai.
It's the thought that counts. Presentation is irrelevant
Thanks for letting me eat your trash
Don't outright call it trash!

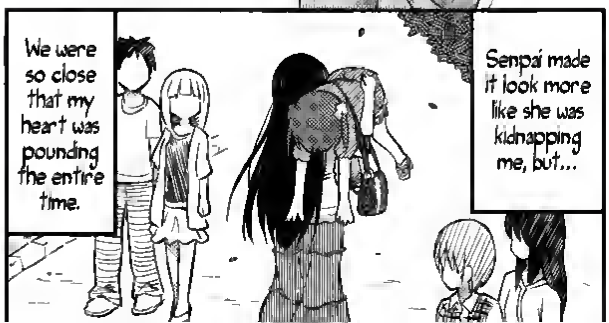
『But still, I...』
Sayuri, look at that.
?
Two girls kissing
Eh? Really? Kyaa!
I-it's amazing they can do that in public.
Indeed
ba-thump
ba-thump
They look like two goldfish, so it's quite ridiculous
Senpai, I don't get how you could think that.
He he

No, they probably won't think that
I'm sure people see us as a couple, too

『Please, not anymore...』
There are many couples here.
Yes.

Then we'll definitely look like a couple
I suppose so. But what if I carry you?
Eh? That's embarrassing.


Ah...
Gr
ab


We were so close that my heart was pounding the entire time.
Senpai made it look more like she was kidnapping me, but...

Yuri Mekuru Hibi

Chapter 05 by Mizuki Reona

Translator: Procyon

Raw/Editor: Phyis

Quality Check: grey08

Yuri Project
yuriproject.net